

"RELIGION ET PATRIE"

LE CANADA JOURNAL QUOTIDIEN

ABONNEMENT Par année... \$2.00 Pour six mois... 1.50 Pour quatre mois... 1.00 Edition Hebdomadaire Pour l'année... \$1.00 Payable d'avance.

ANNONCES Première insertion, par ligne... \$0.10 Tous les jours... 0.05 Trois fois par semaine... 0.04 Une fois la semaine... 0.03 Avis de Naissance, Mariage ou Décès... 0.50 Pour les annonces à long terme conditions spéciales.

LOUIS LUSSIER, Rédacteur

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

STANISLAS DRAPEAU, Administrateur

LE CANADA

Ottawa et Hull, 4 Mai 1885

LE GÉN. MIDDLETON

Le général Middleton a dû reprendre sa marche vers la traverse Batoche aujourd'hui et l'on peut s'attendre à une bataille sérieuse entre ses troupes et les rebelles avant longtemps.

AU PARLEMENT

3 mai.

Eh bien! on respire enfin au jourd'hui. Les couloirs de la Chambre sont presque déserts, par exemple, et cela se comprend aisément.

Tout le monde est souverainement irrité de la conduite inexplicable de M. Blake et de ses suivants. Un député, qui n'est pourtant pas sympathique au bill de la franchise électorale, me disait même à ce sujet, cette après-midi: "Ces gens-là sont fous et ils tissent la corde qui les étranglera plus tard."

"Si encore, par ce moyen, on pouvait espérer empêcher le bill de faire son chemin! Mais, non; il va passer, et tout le résultat de la lutte actuelle aura été de prolonger indéfiniment la durée de la session et de rendre ridicules ses auteurs."

Je vous ai promis quelques détails sur la teneur des résolutions qui vont être soumises à la Chambre pour accorder de nouveaux secours à la compagnie du Pacifique Canadien.

Les circonstances qui ont amené la démarche actuelle sont connues généralement. On sait, en effet, qu'au lendemain du prêt de vingt-deux millions qui fut fait au syndicat, l'an dernier, on ne s'appliqua qu'à compléter rapidement la section de Callander à Port Moody, sans rien garder en réserve pour

gréer la ligne du matériel roulant, des élévateurs et de tout ce qui était absolument nécessaire à sa mise en opération. Aujourd'hui que la voie ferrée est terminée, le besoin de nouveaux fonds se fait conséquemment sentir et c'est ce qui explique l'emprunt temporaire de cinq millions que la Compagnie sollicite à l'heure qu'il est du gouvernement.

La grande objection qui paraît devoir être soulevée contre la nouvelle exigence du Pacifique a rapport aux garanties qui vont être offertes pour autoriser le Parlement à avancer la somme de cinq millions qu'on lui demande. Tout ce que le syndicat possède, en effet, est déjà, l'on s'en souvient, affecté au remboursement des emprunts qu'il a contractés jusqu'aujourd'hui; aussi, quelles sûretés réelles peut-il offrir, dans la présente occurrence?

D'abord, il est bon de considérer qu'à part l'argent qu'il a retiré du gouvernement, le Syndicat du Pacifique a dépensé personnellement, depuis la dernière session, au-delà de sept millions de piastres pour la construction et l'équipement de son chemin. Cela a nécessairement donné à ses garanties une plus-value qui doit entrer en ligne de compte aux yeux de ceux qui les détiennent.

Ensuite, par les résolutions qui vont être mises devant la Chambre, le pays se trouve à conserver un premier privilège hypothécaire sur toutes les propriétés de la compagnie, en même temps et par le fait, je dirais, qu'il va posséder le droit de contrôler l'émission de toutes obligations autres que les siennes propres. On lui offre aussi comme sûretés additionnelles toutes les terres que la compagnie possède encore, soit à peu près 21 millions d'acres, et l'embranchement d'Algonoma.

Je crois que les intérêts du pays trouveront une sauvegarde suffisante dans ces divers arrangements. La séance de samedi soir, ou plutôt la continuation de la séance de jeudi, a donné occasion à M. Landry, de Kent, à M. Foster et à Sir John A. Macdonald de fustiger rudement la tactique malhabile et malhonnête qu'a adoptée l'opposition, dans le débat du bill de la franchise électorale. MM. Landry et Foster ont la parole vigoureuse et incisive. M. Blake et ses suivants en savent quelque chose.

ASSEMBLÉE

Le comité général de régie de la société Saint-Jean-Baptiste s'assemble ce soir à la salle Saint-Joseph, rue Dalhousie. Tous sont priés de s'y trouver.

Il a été décidé qu'il y aura désormais assemblée de ce comité tous les lundis jusqu'à la fête du 24 juin prochain, sans autre avis.

Adelina Patti vient de finir sa tournée en Amérique. Elle s'est embarquée samedi, à New-York, pour l'Europe.

LES FAITS DU JOUR

La prison de Winton a été complètement détruite par un incendie, et trois détenus, qui avaient mis le feu dans le but de s'évader, ont péri dans les flammes.

Martin Malone a subi son procès à la cour d'assises de Toronto, et a été trouvé coupable d'homicide pour avoir été cause de la mort d'un vieillard nommé Fairbank, le 28 février dernier.

Soixante-treize candidats ont subi leurs derniers examens au Collège des Médecins et Chirurgiens de la province d'Ontario, et cent onze ont subi leurs examens préliminaires.

M. Austin Masher, le premier-ministre (conservateur) du parlement-école, à Montréal, vient de faire photographier tous les membres de son cabinet. Copie en sera envoyée à sir John A. Macdonald.

Le Standard de Londres exprime le plus grand mécontentement au sujet de la proposition d'un arbitrage par une tête couronnée, dans la question anglo-russe. Il dit qu'un règlement de cette sorte ne ferait que retarder la guerre pour quelque temps.

Les évêques d'Irlande se sont réunis au collège de la Propagande, à Rome. Après une allocution de S. Em. le cardinal Siméoni, les prélats ont exprimé leur détermination de traiter sans aucune préoccupation politique, les questions qui leur seront soumises.

Le col. Kennedy, commandant des bateliers canadiens de l'expédition du Nil, est mort à l'hôpital de Londres, Angleterre, des suites d'une attaque de petite vérole. La nouvelle de cette mort a causé un deuil général à Winnipeg où résidait le défunt.

Les recettes des douanes à Montréal ont été pour le mois d'avril, de \$475,237 contre \$362,750 pendant le même mois l'année dernière, soit une augmentation de \$112,487. Les recettes du revenu de l'intérieur ont été de \$135,197 contre \$106,701 en 1884, augmentation, \$28,496.

Ces chiffres tendent à prouver une reprise des affaires.

RESTONS AU PAYS

Le Pionnier de Sherbrooke, qui a toujours été un excellent et habile avocat de la cause de la colonisation, donne le conseil suivant aux personnes qui songeraient encore à désertir nos campagnes pour aller dans les fabriques de la Nouvelle-Angleterre.

"Gardez-vous, leur dit-il, de la tentation d'aller chercher fortune au-delà de la frontière américaine. Si tout n'est pas rose en Canada, les roses de la république voisine ont de dures épines, et en ce moment il semble difficile d'en cueillir dans les parterre de l'Oncle Sam sans s'écorcher les mains. Restons chez nous, et avec du courage, de la persévérance, nos travaux seront, Dieu aidant, couronnés de succès."

Quelqu'un qui arrive de la région du Nipissing dit qu'il est tombé 8 pouces de neige là-bas, lundi dernier, et que mardi le thermomètre marquait 74 degrés à l'ombre.

MANUFACTURE D'ouvrage en Fil de Fer ROBERT ORR 346 RUE WELLINGTON OTTAWA

Ouvrages en fil de fer de toutes descriptions et de première classe. Grillages pour banques et bureaux: une spécialité. Guillages pour chassies, clôtures en fil de fer, bances à bouquets, paniers, tamis à charbon et à sable, cribles, couchettes, etc. etc. etc. 29 avril 1m.

Char Allegorique

Des soumissions pour la confection du char allegorique des menuisier, menuisiers et charpentiers seront reçues jusqu'au 10 mai à 4 heures de l'après-midi. Les plans et devis peuvent être obtenus chez M. Séraphin Champagne, président, No. 311 rue St Patrice.

AGENTS DEMANDES On demande immédiatement de bons agents, parlant les deux langues, pour la vente des Horloges Eclipse, Paillasse à Ressorts Eclipse et les Machines à Balayer. S'adresser au No. 224, rue Wellington. Ottawa, 28 avril 1885.

DEMENAGEMENT

No. 73 rue Sparks

GRANDE VENTE

Tapis de tous les patrons et de tous les prix.

VOILES, ROBES, Etc., Pour la Première Communion.

BLAIS & THERIAULT, No. 185 Rue SPARKS.

Magasin de Modes

A. Woodcock Tient le plus grand assortiment de chapeaux—dans la Puissance du Canada.

A. Woodcock Tient le plus grand stock de marchandises de modes.

A. Woodcock Possède le plus beau stock de plumes, fleurs, dentelles, etc.

A. Woodcock A la réputation de faire ses transactions honnêtement Grand détail et petits profits. Un seul prix.

J. B. ARIAL Peintre Décorateur et Tapissier, VIENT DE RECEVOIR 10,000 ROULEAUX DE TAPISSERIES

de tous les patrons et de tous les goûts, avec bordures appropriées. La vente est faite à 15 POUR CENT meilleur marché qu'partout ailleurs.

TOILES POUR CHASSIS DE TOUTE COULEUR.

M. ARIAL surveille lui-même toutes les commandes qui lui sont faites, ainsi que le travail de ses employés.

D. GARDNER & Cie. Le magasin ou l'on vend au meilleur marché à Ottawa.

NOUS VENDONS QUE POUR ARGENT COMPTANT ET NOUS DONNONS PLUS D'AVANTAGES DANS UN SEUL JOUR Que tous les magasins d'Ottawa réunis.

VEUILLEZ EXAMINER NOS PRIX: Ettoffe à robe, 9cts par verge. Ettoffe à robe très qualité 15cts par verge. Indienne 1er choix, 7 à 9cts par verge. Indienne supérieure, 10 à 12cts par verge. Toile à nappe 23cts par verge. Serviettes de table \$1.25 par douz. Toile écarlate 10 à 14cts par verge. Toile pour vêtements de voyages 8cts par verge. 100 douz. de serviettes à 45cts par douz. ou 4cts chaque. 100 douz. de serviettes à 70cts par douz. ou 6cts ch. que. Cotton jaune à 3cts par verge. Cotton jaune, qualité supérieure 6cts par verge.

Nous détaillons nos marchandises aux prix que plusieurs marchands les achètent en gros. Nos effets sont directement importés d'ANGLETERRE, d'ECOSSE, d'IRLANDE, de FRANCE et des manufactures du CANADA, ce qui nous permet de vendre en détail au prix du gros.

Chapeaux pour dames, garnis, depuis \$1.75 à \$8.00. Autres chapeaux, sans garniture, de 25cts à \$3.00. Chapeaux pour enfants de tous les prix. Plumes, Fleurs, Plumages, Oiseaux, en immenses quantités.

VENEZ DE BONNE HEURE POUR EVITER LA FOULE Manteaux, Pardessus, [dolman], Gilets, Jerseys, Corsets, Vêtements de corps pour dames, à meilleur marché qu'ils peuvent être faits.

D. GARDNER & Cie, NUMEROS 66 et 68, RUE SPARKS Importateurs Directs.

Photographies GRANDE REDUCTION POUR UN MOIS SEULEMENT Photographies grand our CABINET \$2.00 par Doz.

CHEZ Dorion & Delorme 140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex, Coin de la rue Rideau. OTTAWA. 18 Oct. 1884

ASSOCIATION MUTUELLE DE PREVOYANCE DU CANADA. Incorporée d'après les Statuts Consolidés du Canada, chap. 71 et ses amendements, et soumise chaque année à l'inspection du Gouvernement Provincial.

BUREAU PRINCIPAL: 182 RUE ST JACQUES. MONTREAL. DIRECTEURS: A. L. de Martigny, Ecr., Caissier de Banque, Jacques Cartier, "Président."

TAPIS, TAPIS etc. MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. Assortiment grand assortiment, les meilleurs tapis, et le plus bas prix en fait de Tapis, Prelarts, Rideaux, Corniches, Pôles, Garnitures et Meubles de toute sorte.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA. 148 Rue SPARKS. SHOOBRED et Cie: Ottawa, 17 Dec. 1888.

LES CHEFS DE LA REVOLTE

Voici comment le major Walsh, qui a vécu longtemps parmi les sauvages, juge quelques-uns des chefs de la rébellion actuelle du Nord-Ouest :

GROS OURS
"Je n'ai jamais rencontré Gros Ours, mais j'en ai entendu parler plusieurs fois. Depuis qu'il est dans le pays, il a toujours été à la tête des mécontents. Sous le rapport de la cruauté, je ne crois pas qu'il massacre ou mutilé les prisonniers blancs. J'ai peut-être trop de confiance en lui, mais je parle d'après ma propre expérience. Quant aux femmes qui sont prisonnières, je crois qu'il les traitera comme il faut, si les jeunes sauvages ne sont pas trop nombreux ; si au contraire, il y a un grand nombre de jeunes sauvages, j'ai grande peur qu'elles soient insultées.

BONNET BLANC
Je connais très-bien Bonnet Blanc. Il est Sioux. C'est un bel homme, de haute stature, et doué de qualités intellectuelles très-développées. Il doit être vieux maintenant, car lorsque je l'ai connu il était déjà âgé. Je me suis rencontré avec lui plusieurs fois, et il s'est toujours montré très-affectueux pour moi. Je l'ai toujours cru dévoué d'une nature pacifique. C'est un homme honnête, et s'il a promis alliance à Riel, il le suivra partout. Il ira même se mettre vis-à-vis les canons pour lui obéir. Je connais tous les hommes de la tribu et ils me connaissent tous, et je puis certifier que s'ils sont bien armés et ont de bonnes munitions, ils seront les ennemis les plus formidables du Nord-Ouest. Dans toutes les guerres où ils ont combattu, ils ont rendu des services énormes à leurs amis. En 1876, ce sont eux qui ont le plus contribué à la défaite du général Crook. Ils étaient avec Sitting Bull, lors du massacre de Custer. Ils ont aussi pris part à la campagne faite contre le général Miles. Ils sont très-doux de caractère, et je pense que ce sont les meilleurs sauvages de tout le Nord-Ouest. Ils sont considérés comme les meilleurs guerriers, et dans la guerre des prairies il n'ont pas d'égaux. Ils ne sont pas plus de 250 de leur bande. S'ils ont promis à Riel de le suivre, ils n'auront pas peur d'aller à la rencontre des troupes.

RIEL
J'ai passé tout un hiver avec Riel. Comme chef je ne sais trop que penser de lui. Je me souviens que lorsque j'étais avec lui à la Montagne des Bois, il a essayé de former une sorte de fédération de tous les sauvages pour les amener à se révolter. Il leur avait même fait signer un espèce de traité par lequel il se déclarait le chef de la rébellion. Je parvins plus tard à faire déchirer ce traité par les sauvages, et jamais Riel n'a pu le renouveler. Les sauvages ont refusé. Comme chef, Riel n'est pas très-aimé, même par les méts. C'est un ambitieux, et il a quelque chose d'un agitateur. Ce qu'il veut, c'est faire parler de lui, coûte que coûte.

AVIS SPECIAUX
Déménagement. — M. Bélanger, agent de machines à coudre, a transporté son établissement de la rue Rideau à son ancien poste, No. 284 rue Dalhousie, où il continuera, comme par le passé, le commerce de machines à coudre.
mai.
Venez donc voir le nouveau dé de thé avec cadeaux qui j'offre vente à mes pratiques. Jamais ches pareille ne s'est vu dans Ottawa. Je donne une livre de bon thé et un article en cristal valant de 70cts à \$1 pour 50cts.
N. A. Savard, rue Dalhousie, Ottawa.

UN DEMANDE UN agent résident dans chaque village, ville et cité du Canada, aussi quelques voyageurs de commerce pour vendre nos nouvelles machines à air à gaz, pour fabriquer l'air à gaz, 50 pour cent moins cher que le gaz de charbon, et tout aussi bon. Ni feu ni pouvoir ne sont requis. Faites dans toutes les dimensions depuis 15 à 1000 brûleurs, pour demeure privées, magasins, hôtels, fabriques, moulins, rues, mines, etc. Adresse : "The Canadian Air Gas Machine Manufacturing Co., 115 rue Saint-François Xavier, Montréal, P. Q." 9 oct.

LES PROPRIÉTÉS de la Diphthérie du Dr N. Lacerte sont inappréciables pour toutes les maladies de la gorge, des bronches et des poumons.

LES RHUMES DE CERVEAU

Le sirop aux hypophosphites est trop connu du public pour qu'il soit nécessaire d'en faire l'éloge ; mais comme il arrive d'ordinaire, au printemps, que les Rhumes et les Bronchites se multiplient, il est bon, à cette époque de l'année, de rappeler aux familles que le sirop aux hypophosphites est un remède précieux contre les diverses affections de la gorge et des poumons. A la même époque, les Rhumes de cerveau deviennent, eux aussi, plus fréquents et il ne faut pas oublier qu'on s'en guérit aisément avec l'Anti-coryza, poudre blanche que l'on prise comme du tabac. A vendre dans toutes les pharmacies. Dépôt général, à Québec, dans la pharmacie du Dr. Ed. Morin, 314 rue St. Jean.

MONTRES et BIJOUTERIES
A 50 pour 100 de rabais.
Rappelez-vous que la prudence est la mère de la sûreté, et que voir c'est croire. Chaque article est garanti tel que représenté, sinon la vente est nulle et l'argent vous sera remis. Réparations de montres faites avec soin, à des prix modérés. N'oubliez pas l'adresse H. NOREZ, 30, Rue Rideau, porte voisine du "London Chop House"

LE REPOS DES FATIGUES
Vous qui êtes fatigués, insouciant, sans espérances, qui souffrez, reprenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue aux États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections du oie. Essayez la sans délai.

DIAMOND DYES
Partout on réclame à grands cris le Diamond Dyes, ce merveilleux remède qui fascine et subjugué le monde, éblouissant tous les yeux.

PETITE GAZETTE
—Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les Pâtes de Noix Longues de McGALE Prix 25c. la boîte. En vente chez C. O. Dacier, et H. F. MacCarty Ottawa.

Sirop des Enfants du Dr Goderre— Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c. la bouteille. En vente chez C. O. Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égal. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce. En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa.

RIEL
Inutile de passer son temps à songer aux troubles du Nord-Ouest, il faut penser aux affaires avant tout.
M. N. LAMARCHE
Importateur de Bijouterie, Montres et Argenteries vient de transporter ses marchandises au
No. 490, RUE SUSSEX.
Ses effets sont directement importés d'Angleterre, de Paris et des meilleures manufactures des États-Unis. Ses prix défient toute concurrence. Allez faire visite et jugez-en vous-mêmes.
490, Rue SUSSEX.
Ottawa, 17 avril 1885. 3m

HOTEL
TENU PAR
JOSEPH DESLOGES,
No 21 RUE MURRAY, OTTAWA
(Ci-devant occupé par Joseph Mantha)
De splendides écuries sont attachées à l'établissement. M. Desloges étant agent pour les marchands de bois, attire l'attention des hommes de chantiers qui en allant se pensionner chez lui, trouveront à s'engager immédiatement.
10 oct. 84 3m

Nouvelle Annonce

Le soussigné remercie ses nombreuses pratiques, pour l'encouragement libéral qu'elles n'ont cessé de lui accorder depuis qu'il a le plaisir de les informer qu'il vient de recevoir

10,000 pièces de Tapisserie Chinoise
Nouvellement importée, avec aussi un lot de patrons fleuris pour chaises. Papier vert de 36 x 42 pouces. Papier doré et argenté. Livres de Messe Anglais et Français, et une foule d'autres articles religieux, pour école, trop longs à énumérer ici. Venant également d'être reçu un assortiment complet de CHAPEAUX du PRINTEMPS et de L'ÉTÉ, à très bas prix. Verreries, Bijouterie, etc., de première choix ; Vaisselle anglaise, à très bon marché. On continue comme ci-devant à repasser, teindre et repasser toutes sortes de fourrures, à des prix modérés.
EDOUARD THEREAU,
290 RUE DALHOUSIE.
21 Nov. '84

DIPHThERINE
—ou—
ANTI-DIPHThERITIQUE
Spécifique contre la Diphthérie et autres maux de gorge. Rien n'est meilleur pour guérir la consommation ou à sa première période, la bronchite aiguë et chronique et les rhumes.
LA DIPHThERIE VAINCUE!
Aux ravages de cette maladie terrible et répugnante incurable, on trouve un remède qui n'a jamais failli. L'expérience de plus de dix années de succès constants, et des centaines de certificats adressés à l'inventeur par des personnes notables et dignes de foi attestent l'efficacité vraiment étonnante de ce remède. Préparé par le
DR N. LACERTE,
LEVIS, P. Q.
Prix : 50 cts. la bouteille. En vente chez les pharmaciens.
EN DÉPOT CHEZ
ELZEAR ALABIE,
71 Rue Bolton, Ottawa.
29 juillet 1884

FUMEZ
LES CIGARES
CABLE
ET
EL PADRE
MANUFACTURÉS PAR
S. DAVIS & FILS
MONTREAL.
3 déc. 1 an.

POUR LES FETES
GRANDE REDUCTION de PRIX
12 Photographies (cabinet) et un magnifique Cadre (valant \$100) pour \$3.00.
2 PORTRAITS SUR ZINC, 25 Cents CHÉZ
L. BELANGER,
No 460 RUE SUSSEX, OTTAWA.
P. S.—Réduction de 50 pour cent sur son assortiment de cadres.

A. CHABOT
472 RUE SUSSEX
NOUVEAU MAGASIN D'EFFETS
POUR VOITURES
Assortiment complet de carcasses en bois pour toutes espèces de voitures, moyens, jantes, manillons de charrettes, etc., etc. Une boutique pour la confection des voitures est attachée à l'établissement. M. Chabot répare et fabrique à ordre toutes sortes de voitures d'été et d'hiver, dernier style. Une visite est sollicitée au numéro
472, Rue SUSSEX, Ottawa.
27 oct 2m, 3 f p s

Aux Inventeurs
J. Coursolle & Cie.,
Soliciteurs de Brevets d'Invention
Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois
Agences et Correspondants aux États-Unis, en Angleterre et en France.
J. COURSOLLE & Cie.,
CHAMBRE VICTORIA,
Vis-à-vis le bureau des Brevets, OTTAWA, Ont.
B. P.—Boîte 65.
24 Fév 1883

Hotel du Canada
Mr. ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. E. E. Lauson, informe le public en général qu'il vient de reprendre son ancien poste, au No. 56, 58 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M. Renaud étant continuellement en rapport avec les marchands de bois et les contracteurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront toujours chez lui à s'engager au prix le plus élevé.
A. RENAUD, propriétaire,
No 56, 58 et 60 Rue Murray,
16 déc

TOUJOURS
À SOULAGER
NOS DOULEURS
Et nos MALADIES.
CE VIEUX ET SÛR REMÈDE
Pour l'usage Interne et Externe.
Le Perry Davis Pain Killer doit trouver sa place dans toutes les Fabriques et Manufactures, de même que dans les fermes et dans la Maison, toujours prêt à être employé, non-seulement dans les accidents journaliers, mais aussi pour guérir les Hémorroïdes, les Coupures, etc., et également dans les cas de Maladies Intestinales, la Diarrhée, la Dysenterie, le Choléra des Enfants, les Rhumes Soudains, les Frissons, la Névralgie, etc. On peut se le procurer partout. Prix, 20c, 25c et 50c la Bouteille.
DAVIS & LAWRENCE Co. Limited.
Agents en gros, Montréal.

LOTUS
OF THE
NILE
Le roi des parfums pour le
MOUCHOIR
Compagnie Davis & Lawrence
(SEULS AGENTS)
MONTREAL.
PILULES de Noix Longues Composées
De McGALE
Reconnues pour.
Pour la guérison certaine de toutes les affections bilieuses, torpeur du foie, maux de tête, indigestions et de toutes les maladies causées par le mauvais fonctionnement de l'estomac. Ces pilules sont si recommandées comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maux de tête haut mentionnés. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif, pouvant être administré dans n'importe quel cas, elles ne contiennent aucune de ces substances délétères qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES de NOIX LONGUES COMPOSÉES, de McGALE, sont préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux de manière à les placer au premier rang parmi toutes les pilules stomachiques jusqu'à présent offertes au public.
B. E. McGALE, Chimiste,
Montreal.
1883

AU CLERGE
OTTAWA PLATING WORKS
Toute espèce d'ornements d'église, tels que VASES, CALICES, PATÈNES, CIBOIRES, CRUCIFIX, OSTENSOIRES, BURETTES, ENCENSOIRS CHANDELIERES, Et autres ornements d'autels.
Calices et Ciboures dorés au vermillon, une spécialité.
Le seul établissement de ce genre à Ottawa.
J. F. GARROW,
170, RUE SPARKS
Ottawa, 29 janvier 1883. 1a.

Club House
Ancien Poste de P. O'HEARA
20, 22 ET 24, RUE GEORGE
Cet établissement a été réparé, décoré et meublé à neuf, avec toutes les Améliorations Modernes
Des avantages spéciaux sont offerts aux artistes de théâtre.
La buvette est toujours pourvue des meilleurs vins, liqueurs et cigares.
T. P. COONOR, Prop
Ottawa, 2 sept 1884 1a

O. POTVIN,
Barbier et Marchand de Tabac
No 164 RUE BROAD,
(Vis-à-vis la GARE du PACIFIQUE.)
Des ouvriers sont attachés à cet établissement, pour la coupe des cheveux et la barbe. Dans le département du commerce, se trouve un assortiment complet de Tabacs, Cigares, Pipes, de divers prix et qualités. Aussi Estampilles de la Poste, pour lettres et journaux.
Ottawa, 7 février, 1886. 2 m

FERRONNERIE
Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez.
McDOUGALL & CUZNER
Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la GROSSE TARIÈRE,
Rue Sussex, et coin de la rue Duke,
CHAUDIÈRES, OTTAWA,
Et à MATTAWA, P. Q.
McDOUGALL & CUZNER
31 octobre 1883. 1a

Toiles Fenêtres
Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada
JACOB ERBATT.
MAGASIN PALAIS DE MEUBLES,
35 RUE RIDEAU.
N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

LA PROTECTION SANS EGALE
ISAIE DAZE
Manufacturier
Marchand de Chaussures
EN GROS ET EN DÉTAIL
COIN DES RUES
Dalhousie et de l'Eglise OTTAWA.
Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général, qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la FABRICATION DES CHAUSSURES
M. I. Dazé désire attirer l'attention du public sur ce qui suit :
Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.
TOUTE COMMANDE
Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.
Une SPECIALITE dans les Commandes
Les meilleurs matériaux sont employés, satisfaction garantie. Prix très modérés.
UNE VISITE EST SOLLICITEE
Les marchands de la campagne feront bien d'aller visiter cette MANUFACTURE avant d'acheter ailleurs.
IZAIE DAZE,
Propriétaire.
16 mai 84

BOULES POUR les ROGNONS
MEDECINES CELEBRES
Chevaux
AGENT A OTTAWA: C. STRATTON.
Joints des rues Dalhousie et Saint-Patrick
AVIS.—Les médecines ci-dessus, c'est à dire dans tout le Canada pourvue efficacement, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.
T. ALEXANDER.
N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez M. LAPORTE, rue Rideau; GOUDAILLON & FILS, rue Wellington; et DAGLISH & FRERE, rue Queen, ouest.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique
DIVISION DE L'EST.
L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT
Ligne Courte
ENTRE
OTTAWA ET MONTREAL
Arrangements d'hiver, commencent Lundi, 24 Nov. 1884

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

D'ELERGAN CHARRS PALAIS
sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.
Connections à Montréal avec les trains de chemins de fer pour Québec, Halifax, Saint-Jean, Boston, et tous les points de la Nouvelle-Angleterre.
La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884 ;
L'Express du jour quitte Ottawa à 12.15 pm
" Arr. à Toronto à 10.00 pm
" du soir quitte Ottawa à 11.05 pm
" Arr. à Toronto à 8.45 am
" du jour quitte Toronto à 9.20 am
" Arr. à Ottawa à 6.07 pm
" du soir quitte Toronto à 7.00 pm
" Arr. à Ottawa à 5.17 am
Charrs palais élégants sur les trains de jour. Charrs fortiers expédiés sur les trains du soir.
Connections à Smith's Fall pour Brockville et le chemin de fer du Grand Tronc ; aussi pour le chemin de fer Union and Black River et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.
Connections à Toronto pour tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest.
Pour les billets, le prix du passage, le siège dans le char-salon, la table du départ des trains pour le haut de l'Ottawa et tous les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.
49 RUE ELGIN.
GEO. W. HEBBARD,
Assistant-Agent-Général des
ARCHER BAKER,
Surintendant-général
W. C. VANBORNE,
Vice-Président.

CHAS. DESJARDIN
No. 40 RUE SPARKS
OTTAWA
AGENT D'ASSURANCE
sur la VIE et contre le FEU
Cité et District d'Ottawa
COMPAGNIES REPRESENTÉES :
La Citizens, DE MONTREAL
La Northern, Co. ANGLAISE
La Caledonian, do
La Phoenix, do
Capital et Actif Réuni
au delà de
\$10,000,000
ASSURANCES SOLLICITEES.
AGENT FINANCIER
PLACEMENTS et COURTIER.
ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour-gent et sur marge.
EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Firms et Eglises à des conditions très-avantageuses. Taux d'intérêt réduits :
ARGENT placé sur garanties de première classe.
LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec
M. Chas Desjardins,
BUREAU :
Edifice de l'hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa.
Marques de Commerce et Droits d'Auteur enregistrés.
1er déc. 1an

FETES! FETES! FETES!
MAGASIN DE GROS.
CHAMPAGNE! VINS RECHERCHÉS, CIGARES!
Un assortiment complet de liqueurs choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex à l'entrepôt W. O. McKAY.
Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Briscoe, Ayala, Chateau-d'ay, J. H. Mumm, Chateau, Kummel, Bombardine, Curacao, Moraskno, Vermouth, Torino, Eau-de-Vie Gin, en fûts et en caisse.
CIGARES de qualités variées, importées et Canadiennes.
Ordres promptement exécutés, effets livrés à domicile.
NO. 450, RUE SUSSEX
W. O. McKAY
Propriétaire.
Ottawa, 5 Dec. 1884 1an

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Club House
Ancien Poste de P. O'HEARA
20, 22 ET 24, RUE GEORGE
Cet établissement a été réparé, décoré et meublé à neuf, avec toutes les Améliorations Modernes
Des avantages spéciaux sont offerts aux artistes de théâtre.
La buvette est toujours pourvue des meilleurs vins, liqueurs et cigares.
T. P. COONOR, Prop
Ottawa, 2 sept 1884 1a

O. POTVIN,
Barbier et Marchand de Tabac
No 164 RUE BROAD,
(Vis-à-vis la GARE du PACIFIQUE.)
Des ouvriers sont attachés à cet établissement, pour la coupe des cheveux et la barbe. Dans le département du commerce, se trouve un assortiment complet de Tabacs, Cigares, Pipes, de divers prix et qualités. Aussi Estampilles de la Poste, pour lettres et journaux.
Ottawa, 7 février, 1886. 2 m

FERRONNERIE
Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez.
McDOUGALL & CUZNER
Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la GROSSE TARIÈRE,
Rue Sussex, et coin de la rue Duke,
CHAUDIÈRES, OTTAWA,
Et à MATTAWA, P. Q.
McDOUGALL & CUZNER
31 octobre 1883. 1a

Toiles Fenêtres
Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada
JACOB ERBATT.
MAGASIN PALAIS DE MEUBLES,
35 RUE RIDEAU.
N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

LA PROTECTION SANS EGALE
ISAIE DAZE
Manufacturier
Marchand de Chaussures
EN GROS ET EN DÉTAIL
COIN DES RUES
Dalhousie et de l'Eglise OTTAWA.
Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général, qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la FABRICATION DES CHAUSSURES
M. I. Dazé désire attirer l'attention du public sur ce qui suit :
Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.
TOUTE COMMANDE
Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.
Une SPECIALITE dans les Commandes
Les meilleurs matériaux sont employés, satisfaction garantie. Prix très modérés.
UNE VISITE EST SOLLICITEE
Les marchands de la campagne feront bien d'aller visiter cette MANUFACTURE avant d'acheter ailleurs.
IZAIE DAZE,
Propriétaire.
16 mai 84

BOULES POUR les ROGNONS
MEDECINES CELEBRES
Chevaux
AGENT A OTTAWA: C. STRATTON.
Joints des rues Dalhousie et Saint-Patrick
AVIS.—Les médecines ci-dessus, c'est à dire dans tout le Canada pourvue efficacement, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.
T. ALEXANDER.
N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez M. LAPORTE, rue Rideau; GOUDAILLON & FILS, rue Wellington; et DAGLISH & FRERE, rue Queen, ouest.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique
DIVISION DE L'EST.
L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT
Ligne Courte
ENTRE
OTTAWA ET MONTREAL
Arrangements d'hiver, commencent Lundi, 24 Nov. 1884

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

CHAS. DESJARDIN
No. 40 RUE SPARKS
OTTAWA
AGENT D'ASSURANCE
sur la VIE et contre le FEU
Cité et District d'Ottawa
COMPAGNIES REPRESENTÉES :
La Citizens, DE MONTREAL
La Northern, Co. ANGLAISE
La Caledonian, do
La Phoenix, do
Capital et Actif Réuni
au delà de
\$10,000,000
ASSURANCES SOLLICITEES.
AGENT FINANCIER
PLACEMENTS et COURTIER.
ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour-gent et sur marge.
EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Firms et Eglises à des conditions très-avantageuses. Taux d'intérêt réduits :
ARGENT placé sur garanties de première classe.
LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec
M. Chas Desjardins,
BUREAU :
Edifice de l'hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa.
Marques de Commerce et Droits d'Auteur enregistrés.
1er déc. 1an

FETES! FETES! FETES!
MAGASIN DE GROS.
CHAMPAGNE! VINS RECHERCHÉS, CIGARES!
Un assortiment complet de liqueurs choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex à l'entrepôt W. O. McKAY.
Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Briscoe, Ayala, Chateau-d'ay, J. H. Mumm, Chateau, Kummel, Bombardine, Curacao, Moraskno, Vermouth, Torino, Eau-de-Vie Gin, en fûts et en caisse.
CIGARES de qualités variées, importées et Canadiennes.
Ordres promptement exécutés, effets livrés à domicile.
NO. 450, RUE SUSSEX
W. O. McKAY
Propriétaire.
Ottawa, 5 Dec. 1884 1an

FERRONNERIE
Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez.
McDOUGALL & CUZNER
Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la GROSSE TARIÈRE,
Rue Sussex, et coin de la rue Duke,
CHAUDIÈRES, OTTAWA,
Et à MATTAWA, P. Q.
McDOUGALL & CUZNER
31 octobre 1883. 1a

Toiles Fenêtres
Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada
JACOB ERBATT.
MAGASIN PALAIS DE MEUBLES,
35 RUE RIDEAU.
N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

LA PROTECTION SANS EGALE
ISAIE DAZE
Manufacturier
Marchand de Chaussures
EN GROS ET EN DÉTAIL
COIN DES RUES
Dalhousie et de l'Eglise OTTAWA.
Désire faire savoir à ses nombreuses pratiques et au public d'Ottawa et de ses environs en général, qu'il a acheté et mis en opération toutes les machines du vaste établissement autrefois en opération sur la rue Sussex par M. Selby Lee pour la FABRICATION DES CHAUSSURES
M. I. Dazé désire attirer l'attention du public sur ce qui suit :
Le personnel de l'établissement est sans contredit le plus complet de ce genre à Ottawa et est composé d'ouvriers de première classe.
TOUTE COMMANDE
Qui lui sera confiée sera exécutée et expédiée avec soin sous le plus court délai.
Une SPECIALITE dans les Commandes
Les meilleurs matériaux sont employés, satisfaction garantie. Prix très modérés.
UNE VISITE EST SOLLICITEE
Les marchands de la campagne feront bien d'aller visiter cette MANUFACTURE avant d'acheter ailleurs.
IZAIE DAZE,
Propriétaire.
16 mai 84

BOULES POUR les ROGNONS
MEDECINES CELEBRES
Chevaux
AGENT A OTTAWA: C. STRATTON.
Joints des rues Dalhousie et Saint-Patrick
AVIS.—Les médecines ci-dessus, c'est à dire dans tout le Canada pourvue efficacement, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.
T. ALEXANDER.
N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez M. LAPORTE, rue Rideau; GOUDAILLON & FILS, rue Wellington; et DAGLISH & FRERE, rue Queen, ouest.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique
DIVISION DE L'EST.
L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT
Ligne Courte
ENTRE
OTTAWA ET MONTREAL
Arrangements d'hiver, commencent Lundi, 24 Nov. 1884

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6 00 7 30
Arrive à Ottawa... 12 05 11 25 10 15 11 00

Tableau des Hrs.
Expres Direct. Expres local. Expres local. Expres du soir.
Laisse Ottawa... 8 25 8 30 8 35 8 40
Arr. à Montréal... 8 50 12 30 8 49 9 42
Laisse Montréal... 8 40 7 00 6

FEUILLETON

GRAZIELLA

OU LES EPREUVES D'UNE ORPHELINE

PAR Mme Louise Labrecque.

(Suite)

—Oh ! ce n'est pas là ce que je veux dire ; ce dont je parle, c'est de cette quantité de flagorneurs qui viennent papillonner autour de la jeune dame, et qui sont d'autant plus nombreux, qu'elle vit séparée de son mari.

—Tom, prenez garde à ce que vous dites ! —Et pour qui, donc, soubrette ? Je dis qu'une femme mariée ne doit pas tolérer cela ; grommela le vieux serviteur ; et ce que je dis, tout le monde peut l'entendre. Savez-vous bien le bruit qui court ?

—Non. Quel est ce bruit ? —On dit que madame..... —Oh, je comprends. Mais encore une fois ; prenez garde, Tom ; car je voudrais ma maîtresse.

—Et moi, je ferai connaître à monsieur le baron votre conduite, entendez-vous soubrette ? Je lui glisserai à l'oreille les billets doux, les bouquets et toutes ces belles choses dont vous vous chargez ; pour attraper par-ci, par-là, une pièce d'or, de l'un ou de l'autre de ces tourtereaux.

—Vous en avez menti ! s'écria avec violence la camériste en entendant ces paroles ; mais le rouge ne lui était pas moins monté au visage.

—Un jol mot, de votre bouche, Siska ! Mais vous ne trompez pas le vieux Tom, et, par mes cheveux blancs ! le baron saura tout. Voilà quarante ans que je sers dans cette maison, et je fais trop d'estime de cette noble famille pour fermer les yeux sur le déshonneur qu'on voudrait introduire ici sous forme de bouquet et de billets parfumés. Oh ! si le vieux baron vivait ! Si mademoiselle de Herlicum était encore ici.....

—Tonjours cette demoiselle de Herlicum. —Si elle eût été la maîtresse du logis, il y a bien des choses que nous n'aurions pas vues ici. —Vous avez raison, Tom ! fit tout à coup une voix étrangère.

Bom et Siska se retournèrent, et virent virent le baron Paul sur le seuil de la porte. Tous pâlirent et tremblèrent à la vue de la physionomie sévère du baron. Ses yeux brillaient du feu de l'indignation. D'un geste impératif, il ordonna à Siska de sortir, et la femme de chambre toute interdite s'étant retirée aussitôt, le gentilhomme se laissa tomber, sans courage, dans un fauteuil.

—Tom, reprit-il, vous avez la vérité. Mon épouse est la plaie de la maison, tandis que ma sœur adoptive en aurait fait le bonheur.

—Monsieur le baron, balbutia Tom les larmes aux yeux, et inquiet du ton sur lequel son maître avait prononcé ces paroles.

—Mais c'est là une perte irréparable. Le remords néanmoins me ronger le cœur, et je crains que cela ne tourne mal pour... Dernièrement, en voyant comment ma fortune se dissipe par les sottises extravagantes de ma femme, comment l'avenir ne me promet que honte et misère, il m'est venu à l'esprit une pensée infernale.

—Laquelle, monsieur le baron hasardez Tom, plein d'anxiété. —J'ai songé à... me suicider ! répondit-il d'une voix sourde.

—Vous suicider ! Non, non, vous ne voudriez pas faire une chose pareille !

—Je suis las de la vie... —Vous, si jeune encore, Monsieur ! fit en pleurant le bon vieillard.

—Jeune, oui ; mais bien vieux par l'expérience ; jeune, mais les contrariétés de tout genre que j'ai éprouvées devraient avoir blanchi mes cheveux. J'ai beau

me tourner à droite et à gauche, je ne trouve de consolation nulle part. Je suis en brouille avec mes parents, ma femme me hait, mon enfant est trop jeune pour me comprendre, et mes amis m'ont abandonné.

—Il y a cependant un ami, auquel vous pouvez avoir recours en toute confiance.

—Et qui donc serait-ce ? —C'est Dieu, monsieur le baron.

—Je ne sais plus prier. Mon bon ange m'a abandonné, depuis que Graziella s'est retirée de moi ; et lorsque je vois tout ce qui se passe dans ma maison, je suis trop irrité pour pouvoir m'élever jusqu'à Dieu... Je songe toujours à ma sœur, Tom, et son souvenir rend de plus en plus grand l'éloignement entre ma femme et moi. Parfois il me semble revoir Graziella, enfant affectueux, jouer avec moi sur le tapis de gazon fleuri ; puis je la vois grandir et revenir la belle jeune fille qui attirait tous les regards, saufs les miens, j'entends sa voix si douce, si pleine de charme. O Tom ! jamais ces jours heureux ne s'effaceront de ma mémoire.

Et le jeune homme, couvrant ses yeux de ses deux mains, se prit à pleurer amèrement. Il portait en son cœur une blessure profonde, et on eût pu lui appliquer cette parole du poète : Quiconque aime, jamais porte une cicatrice !

Ohacun l'a dans son sein toujours prête à s'ouvrir ; Chacun la garde en soi, char et secret supplice ; Et mieux on est frappé, moins on en veut feindre.

Le vieux serviteur ne savait que dire. Son cœur, tout simple qu'il fut, avait deviné depuis longtemps le chaleureux état d'esprit de son maître. —Et puis, reprit le baron, le vœu de mon père n'avait-il pas toujours été d'unir Graziella à son fils ? C'est ma mère qui ne l'a pas voulu, et moi j'ai impitoyablement repoussé cette bonne fille... Tous les malheurs ont fondu sur nous, depuis lors, comme si Dieu voulait nous punir de l'injustice que nous avons commise envers l'orpheline de Herlicum.

—Mais ! la vocation de la noble demoiselle..... —Vous avez raison, Tom, reprit le baron en changeant de ton, comme si ses pensées eussent pris subitement un autre tour ; elle était trop bonne, trop belle, trop pure pour le monde ; elle est heureuse dans son couvent, où elle jouit d'un bonheur tout céleste ; et qui sait si elle en trouverait autant parmi nous !

Le baron poussant un soupir, quitta l'attitude qu'il avait prise et, changeant de nouveau de ton, comme pour chasser les pensées qui le poursuivaient : —Où est madame ? dit-il. —Dans sa chambre, monsieur.

Le jeune homme se dirigea vers la porte, puis, se retournant, il reprit : —Tom, vous mettrez en ordre mon appartement ; je resterai à l'hôtel. —Et madame votre mère ? —Elle reste au "Chant des Oiseaux."

Tom, le cœur saignant, suivit des yeux, son jeune maître ; il souffrait autant que celui-ci peut être, car il était encore de cette race de serviteurs dévoués à leurs maîtres au-delà de toute expression. Il était entré tout jeune dans la famille de Mirville et il avait été jadis le confident du père, comme actuel, il était celui du fils. Tom faisait partie de la famille, en quelque sorte ; il avait suivi à l'armée le père de Paul, il avait assisté à son mariage, il avait vu naître l'enfant, et il racontait non sans un certain orgueil, qu'après que les parents eurent embrassé le nouveau-né, le sire de Mirville était venu le mettre dans les bras de son fidèle serviteur, en lui disant : Tenez, Tom vous serez le premier après nous à donner à notre fils le baiser de bienvenue ! Et c'était de ce jour que datait l'affection toute paternelle du brave homme pour le petit Paul.

(A suivre.)

"J'ai souffert"

De toutes les maladies imaginables pendant les trois dernières années. Notre Pharmacien T. J. Amerson m'a recommandé les "Amers de Houblon." J'en ai consommé deux boîtes ! Je suis complètement guéri et je recommande sincèrement l'Amers de Houblon à tout le monde. J. D. Walker, Buckner, Mo.

Je vous adresse ces quelques lignes comme Gage de reconnaissance pour vos Amers de Houblon. J'ai souffert de rhumatisme - inflammatoire pendant près de Sept années et aucune médecine n'a semblé me faire du bien !

Jusqu'au moment où je pris deux bouteilles de vos Amers de Houblon, et à ma grande surprise je suis assés bien aujourd'hui que je ne l'ai jamais été. J'espère que vous aurez beaucoup de succès avec ce puissant et efficace remède.

Quiconque en serait désireux d'avoir plus de détails sur ma guérison peut les obtenir en s'adressant à moi, E. M. Williams, 1103 16th Street, Washington, D. C.

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de reins, et la débilité des nerfs, j'arrive du sud en quête de santé et je trouve que vos Amers m'ont fait plus de bien que toute autre chose ;

Il y a un mois j'étais extrêmement Maigre !!! et pré-incapable de marcher. Maintenant je Gagne des forces, et De l'embonpoint.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé. Ils sont dûs aux Amers de Houblon ! J. Wickliffe Jackson, Amers de Houblon ! Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houblon sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans valeur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houblon" ou "Houbloins".

Wilmington, Del.

Et mieux on est frappé, moins on en veut feindre.

Wilmington, Del.

VALIN & ADAM,

Avocats et Notaires Publics.

ARGENT A PRETER.

BUREAU : 25 rue Sparks, vis-à-vis l'Hotel Russell.

J. A. VALIN, A. A. ADAM.

M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupera aussi des affaires requérant son attention dans cette province.

28 février 1885

lan

L. A. Oliver

AVOCAT.

Bureau - Encoignure des rues Rideau et Sussex, Block d'Edison, Ottawa, Ont.

ARGENT A PRETER

Ottawa, 3 Janvier 1883

G. J. Labelle,

Huissier de la Cour Suprême, B. C.

RUE BRITANNIA, HULL.

Ottawa, 20 Nov. 1881

J. L. N. Guindon, L. L. B.

AVOCAT

124 Rue PRINCIPALE, Hull

— ET —

45 Rue MURRAY, Ottawa

Ottawa, 20 nov. 1884

E. G. LAVERDURE

MAGASIN GÉNÉRAL DE

FERRONNERIE

Vous trouvez chez moi tout ce qu'il faut dans cette ligne

Outils, Clous, Table, Chatne, Etc.

Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Mastix, Etc.

Comme par le passé un assortiment complet de

QUINCAILLERIE.

69 & 71 Rue WILLIAM

lan

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

La Grande Route Canadienne jusqu'à l'Océan, n'est pas surpassée pour la rapidité le confort et la sûreté.

Chers palais et chers dortoirs jolais à tiner à des distances convenables. Aucun Bureau de douane qui quitte Montréal les lundi, mercredi et vendredi se rendent directement à Halifax, et ceux qui quittent le mardi, le jeudi et le samedi se rendent à Saint-Jean directement.

Les passagers de toutes les parties du Canada et des Etats de l'Ouest, pour la Grande Bretagne et le Continent devront prendre cette route, évitant ainsi plusieurs centaines de milles de la navigation d'hiver.

Importateurs et Exportateurs

Trouveront avantageux de se servir de cette route, vu qu'elle est la plus rapide et que ses taux de transport sont aussi bas que ceux de toute autre ligne.

Le trafic direct est expédié par des convois rapides spéciaux, et l'expérience a prouvé que la route de l'Intercolonial est la plus rapide pour le fret d'Europe, venant ou en destination des divers points du Canada et des Etats de l'Ouest.

On peut obtenir des billets et aussi tous les renseignements désirables sur la route, les taux de passager ou de fret ou s'adressant à

E. KING, Agent de billets, No. 15, rue Elgin, Ottawa.

ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 Block Rossin, rue York, Toronto.

D. POTTINGER, Surintendant général, Bureau du chemin de fer, Moncton, N. B., 27 Nov. 1884 — lan

SPRUCINE

Une des meilleures préparations offertes jusqu'ici au public, pour le soulagement immédiat et le traitement de la toux, du Rhume de la Bronchite, de l'Éternuement, de la Grippe, et de toutes les maladies de la Gorge et des Pouxmons. A vendre partout à 25 et 50c la bouteille.

B. E. MCGALE, Chimiste, Montréal

Sirope des Enfants du Dr Goddard

Ce sirop est préparé par le professeur de Médecine de Montréal, et est recommandé par les médecins de tous les Collèges de Médecine.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants ; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants : Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Demandez le Sirop de Dr Goddard en achetant point d'autre.

En vente par tout le Canada et les Etats-Unis

PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE, Seul propriétaire, B. E. MCGALE, Chimiste, Montréal

lan

Le Monde Poétique

REVUE DE POÉSIE UNIVERSELLE

ABONNEMENT : 10 fr. par An

BUREAUX : 14, rue Séguier, PARIS

ABONNEMENT : 10 fr. par An

LE MONDE POÉTIQUE PARAIT LE 10 DE CHAQUE MOIS (Le premier Numéro a paru le 30 juin 1884)

Le Monde Poétique doit son grand et rapide succès à l'excellence de sa rédaction, au choix judicieux des études accompagnées de textes en toutes les langues, au but élevé qu'il se propose, permettant aux jeunes d'avenir de débiter à côté des écrivains les plus illustres d'aujourd'hui. Chaque mois, cette magnifique publication apporte à ses lecteurs l'écho fidèle du mouvement poétique de partout. La modicité de son prix le rend accessible à toutes les bourses.

Le Monde Poétique est désormais un organe nécessaire pour tous ceux qui s'intéressent à cette fille sublime de l'imagination : la Poésie.

SOMMAIRE DU N° 1

Les Poètes français contemporains (Leconte de Lisle) ; Louis Theriault. — Dans l'air léger : Les Poètes français contemporains (Leconte de Lisle) ; Louis Theriault. — Dans l'air léger : Les Poètes français contemporains (Leconte de Lisle) ; Louis Theriault. — Dans l'air léger : Les Poètes français contemporains (Leconte de Lisle) ; Louis Theriault.

SOMMAIRE DU N° 2

Le Principe poétique : Emile Blémont (Après Edgar Poe) — Flux et Reflux : François Coppée. Les Poètes français contemporains (Leconte de Lisle) ; Louis Theriault. — Dans l'air léger : Les Poètes français contemporains (Leconte de Lisle) ; Louis Theriault.

SOMMAIRE DU N° 3

Les Poètes français contemporains (Sully Prudhomme) ; Zénon-Phara. — Alpeires : Grand-mogul. — La Poésie du Rigvéd ; P.-E. Foucault, professeur au Collège de France. Larmes ; Dorvalin. — Fol ; Alde Lemaire. La Poésie portugaise ; Mariano Pina. — Chronique artistique. — Revue bibliographique, Echo.

SOMMAIRE DU N° 4

Les Poètes français contemporains (Sully Prudhomme) ; Zénon-Phara. — Alpeires : Grand-mogul. — La Poésie du Rigvéd ; P.-E. Foucault, professeur au Collège de France. Larmes ; Dorvalin. — Fol ; Alde Lemaire. La Poésie portugaise ; Mariano Pina. — Chronique artistique. — Revue bibliographique, Echo.

Tous les Numéros sont illustrés de vignettes, enluminures, lettres ornées, etc., composés spécialement pour le MONDE POÉTIQUE par M. Taxis DOAT, artiste de la Manufacture de Sèvres, Grande Médaille d'Or de l'Union des Arts décoratifs.

Chaque année, le MONDE POÉTIQUE formera un magnifique volume avec titre et faux-titre en deux couleurs.

Adresser les demandes d'abonnement à l'Administration du Monde Poétique, 14, RUE SÉGUIER, A PARIS.

Chaque demande d'abonnement doit être accompagnée de sa valeur en chèque, mandat ou timbres-poste.

lan

TRESOR DE LA GORGE

Diplôme d'Honneur

PASTILLES de A. GICQUEL

Le chlorate de potasse le remède le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

CHLORATE de POTASSE

Les célèbres Médicaments de MM. les Docteurs GICQUEL, Pasteur, Sirey, Fosse, etc., ont été reconnus par le Gouvernement Français, le 15 Mars 1884, comme étant les seuls et véritables.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

Les PASTILLES GICQUEL sont le médicament le plus efficace pour combattre les Maux de Gorge, Exanthème de la gorge, Amygdalite, Equivance, Aphasie, Grippe, Angine, Saignement de la Gorge, Laryngite, etc., sans contrefaçon.

L'INSURRECTION DU NORD-OUEST

AUMONNIERS PROTESTANTS
Le révérend E. C. Whitecombe, de Toronto, et le révérend W. S. Bali, de Guelph, nommés aumôniers des bataillons protestants, sont arrivés à Winnipeg, samedi.

LE MASSACRE DU LAC GRE-NOUILLES

Sa Grandeur Mgr Taché a reçu du révérend Père Colombe, de Calgary, une dépêche disant que le révérend Père Fourmand a été tué accidentellement par les Métis, et confirmant la nouvelle du massacre de deux missionnaires au lac Grenouille.

Le Révérend Père Oblat dont la mort est annoncée desservait la paroisse de Batoche depuis 1868. Cette année-là, il arriva à Winnipeg en route pour sa mission et fut l'hôte de Mgr Taché. Depuis, il n'est jamais revenu à Winnipeg. Il était d'origine française.

LES SIOUX DE QU'APPELLE

Toutes les tentatives qui ont été faites pour inciter les Sioux, dans les environs de Qu'Appelle, à se révolter ont échoué. Leur agent, M. McDonald, leur a fait distribuer du grain de semence en quantité et ils lui ont promis de ne point quitter leur réserve.

SAUVAGES REMIS EN LIBERTÉ

A. McLeod, tous les sauvages qui étaient prisonniers ont été remis en liberté. Ils ont tué des bestiaux en cet endroit et les autorités craignent de les poursuivre.

LE COLONEL OTTER

D'après les dernières nouvelles, le colonel Otter devait se mettre en marche, vendredi soir, à la tête de ses troupes pour s'avancer contre les Sauvages. On n'a reçu aucune nouvelle de McLean, bien que les éclaireurs aient parcouru toute la région à sa recherche.

LA PRINCESSE LOUISE ET NOTRE MILICE

Son Excellence la Princesse Louise a télégraphié l'ordre d'envoyer aux troupes du Nord-Ouest 500 lbs. de tabac et 1500 pipes.

LE COL. OUMET A L'HOPITAL

Le col. Oumet dont on avait annoncé l'arrivée à Calgary, est très souffrant et dans l'impossibilité de continuer sa route. Il est à l'hôpital de la ville, en compagnie du capt. Brisbois.

LE VAPEUR "NORTHCOTE"

Une dépêche de l'Ouest mande que le vapeur Northcote a été remis à flot et qu'il arrivera à la Traversée de Clarke aujourd'hui avec le bataillon Midland, qui va rejoindre les troupes du général Middleton. Le bataillon des Gardes du gouverneur général, de Toronto, doit aussi arriver à la Traversée de Clarke demain soir.

RIEL FORTIFIE BATOCHÉ

La nouvelle que Riel se prépare à livrer une bataille décisive a porté le général Middleton à hâter le départ de ses troupes.

20 lbs Cassonade Blanche \$1.00

15 de Sucre Granulé \$1.00
En magnifique lampe valant \$2.50 pour \$1.00

Oscar McDONELL

ÉPICERIES, PROVISIONS, VERRETERIES, VAISSELLE
101 RUE RIDEAU.

rebelles s'occupent activement à recueillir des provisions partout où ils les trouvent et qu'un grand nombre d'entre eux ont été vus près de Batoche, où l'on croit qu'ils élèvent des fortifications en prévision de leur prochaine rencontre avec les soldats du général Middleton.

LE MANIFESTE DE RIEL

Riel vient de publier un nouveau manifeste où il appelle tous les Métis à se joindre à l'insurrection sous peine d'être tués.

LETRE DE RIEL

L'Union de Saint-Hyacinthe publie une lettre qu'elle dit avoir été adressée à M. Desmorais, avocat de cette ville. Cette lettre est datée de la traversée Batoche et signée par Riel. Elle dit que les insurgés ne veulent pas verser le sang mais revendiquer seulement leurs droits, et elle demande carrément aux volontaires de ne pas s'enrôler pour aller combattre au Nord-Ouest.

La Question Anglo-Russe

L'incertitude continue à régner et les nouvelles les plus contradictoires ont cours relativement à ce qui va advenir de la complication actuelle. L'Angleterre et la Russie continuent cependant à armer et les deux pays cherchent des alliés pour le cas d'une guerre l'un contre l'autre.

LA FÊTE NATIONALE

Les préparatifs de la fête nationale prennent de jour en jour un nouvel essor et font prévoir un brillant succès.

Hier, a eu lieu à la Gatineau une assemblée nombreuse, convoquée par le curé du lieu, M. l'abbé Champagne. On a nommé un comité pour aviser aux moyens de former une société St-Jean-Baptiste permanente et de préparer, pour la grande démonstration du 24 juin prochain, un char allégorique représentant l'Agriculture.

Après vêpres, hier, une autre assemblée a eu lieu à Ste Anne d'Ottawa, convoquée par le Rev. Mes. Prud'homme, curé de la paroisse M. J. P. M. Lecourt a été nommé Président de la section, en remplacement de M. Latonde, qui s'est vu forcé de donner sa démission à cause de ses occupations commerciales, et M. Thos. Paquet a été élu Vice-Président, à la place de M. Lecourt.

Hier également, avaient lieu les élections de la section St-Jean-Baptiste.

Après lecture du rapport du trésorier, tous les officiers sortant de charge ont été réélus dans l'ordre suivant: Président, L. Dauray; vice-présidents, F. X. Ouellette et N. Rattey; trésorier, D. Poirier; commissaire ordonnateur, E. Mi rault; membres du comité, C. Gagné, J. B. Soulière et N. Larue. Le R. Père Fayson, qui avait bien voulu se rendre à l'assemblée, M. le Dr Trudel, M. A. A. Adam et M. L. Lussier furent ensuite invités à adresser quelques paroles à l'assistance.

Les nouvelles qui nous arrivent d'Avimer sont des plus encourageantes. A une assemblée tenue hier, il a été décidé que la société Saint-Jean-Baptiste de cette importante paroisse se rendra en corps pour assister à la célébration de la fête nationale d'Ottawa, avec bannières, drapeaux et musique.

Une bannière neuve doit être achetée pour la circonstance, et on s'attend que les dames du lieu vont présenter à la société un drapeau confectionné par leurs soins.

AU BON MARCHÉ

Je viens de recevoir 8 ballots de tapisseries, venant de la meilleure manufacture de papiers. Les dessins sont très-jolis et ont été choisis avec soin, de manière à donner satisfaction à l'acheteur. J'invite donc ceux qui ont besoin de tapisseries de venir me faire une visite avant d'acheter ailleurs.

P. C. GUILLAUME,

455 Rue Sussex.
P. S.—J'ai aussi reçu toutes les marchandises dans la branche de la librairie et j'ai de très-beaux objets pour souvenir de première communion.

Le département de la coupe des coats, vestes et pantalons chez M. P. H. Chabot, est sous la direction d'un tailleur-coupeur très habile et de goût. Les fournitures pour hardes de pratiques sont des plus recherchées et de premier choix, ainsi que nos tweeds et coatings, etc.

LE MONDE ET LA VILLE

Il y aura assemblée du conseil de ville ce soir.

On évalue à plus de 900 le nombre des curieux qui s'étaient rendus, samedi soir, au Patinoir Royal pour voir le Prof Rolzisky et mademoiselle Melrose.

Le temps se continue beau; mais, il souffle un vent glacial, qui gêne singulièrement la réputation du mois de mai et permet d'aimer encore la compagnie du paletot d'hiver.

Une soixantaine d'immigrants allemands sont arrivés en cette ville hier et ont élu domicile dans un hôtel de la basse-ville.

L'un des plus vieux et plus respectables résidents d'Ottawa, M. George Mortimer, est mort samedi à sa résidence, avenue Daly, à l'âge de 57 ans.

On n'a plus aucun espoir de mettre la main sur le prisonnier Waller, qui se rit sans doute actuellement de la justice de son pays au sein de la libre république des États-Unis.

Le bureau des commissaires de police vient d'ajouter Patrick Hannagan et John Ward à la force policière de cette ville, qui se trouve à compter vingt-deux membres à l'heure qu'il est.

Les visiteurs qui ont enregistré leurs noms, durant avril, à la salle d'exhibition des pêcheries sont au nombre de 1,405. On considère que ce chiffre représente environ le tiers des visites reçues jusqu'à ce jour.

M. P. H. Chabot, marchand, rue Sussex, a besoin de 4 tailleurs-couturiers de première classe, ainsi que 6 couturiers pour coats, et 6 autres pour pantalons et vestes. Ces couturiers devront être habiles et de première classe.

M. C. Lambert a reçu avis que le Col. Kennedy, D. S. McDonald et C. S. Shaw, voyageurs canadiens de l'expédition du Nil, sont actuellement à Londres, où ils souffrent d'une forte attaque de petite vérole. Les deux derniers ont même dû être transportés à l'hôpital.

Voici venu le règne de la poussière. Le moindre vent en soulève déjà de véritables nuages dans toutes les rues de la ville et les arroseurs vont avoir fort à faire pour nous débarrasser de cet ennemi. Ils ont bravement commencé leur œuvre, néanmoins, et nous leur souhaitons succès.

Le Annprior Chronicle se plaint du grand nombre d'agents d'hôtels et d'autres personnages qui se rendent d'Ottawa à Carleton Place pour faire la cour aux hommes de chantiers et aux pauvres diables qui, après avoir travaillé sur les chemins de fer, s'en reviennent à domicile avec quelques piastres dans le gousset.

Comme le délai accordé pour la livraison de la pierre syénite est expiré et qu'une grande quantité n'a pas encore charroyée vu le mauvais état des chemins, il y aura probablement nouvelle extension de temps en faveur des contracteurs. D'un autre côté, les gages deviennent plus élevés de jour en jour et la corporation devra réclamer une compensation pour le surplus qu'elle va être obligée de payer aujourd'hui pour faire casser cette pierre.

Les galeries de la chambre des Communes étaient littéralement encombrées de curieux, samedi soir, et lorsque l'ajournement a eu lieu, à minuit, il y avait encore foule dans chaque coin des vastes tribunes. Grâce à la conduite disgracieuse de l'opposition, on se rend actuellement, en effet, et on stationne au Palais Législatif, comme on irait voir n'importe quel spectacle prêtant de près ou de loin à la drôlerie.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Cinquante dames environ se sont réunies à la salle de l'hôtel de ville, l'un de ces derniers soirs, dans le but d'organiser une souscription qui permette d'envoyer aux francs-tireurs d'Ottawa les secours et les gâteries dont ils sont actuellement privés au Nord-Ouest. Madame G. W. Perley a été élu présidente du comité de l'organisation, madame Marcus Smith, trésorière, et mademoiselle Ethel Pope secrétaire pro tempore. Les contributions devront être adressées à madame Smith, 473 rue

Albert et les autres secours à mademoiselle Earl, 469 rue Albert et à madame Fred White, 368 rue Besserer. Il y a eu nouvelle réunion au même endroit ce matin.

Le Eganville Enterprise signale une nouvelle épidémie qui fait actuellement de nombreux ravages dans les rangs de la race porcine. Cette maladie ressemble beaucoup, paraît-il, à la diphtérie. Les porcs deviennent la gorge très-enflée, leur langue se couvre d'un tissu blanc, et au bout de vingt-quatre heures ils meurent étouffés. Plusieurs fermiers du township de Wilberforce ont déjà subi ainsi des pertes considérables et les anciens sont très-intrigués par le nouveau fléau.

Nous est avis que les bureaux de santé feraient sagement de s'enquérir au sujet du mal en question; car, on va être fort exposé, après ce temps-ci, à manger du porc mort à l'étouffée.

Si vous craignez de devenir complotif à cause de votre dyspepsie, et de votre manque d'appétit, ou en core si vous redoutez le choléra parce que votre estomac et vos intestins sont souvent dérangés, servez vous sans hésiter des Amers Canadiens du Dr N. Lacerte, lesquels sont le plus sûr prophylactique ou préventif de ces redoutables maladies 30 cts la bouteille.

UN ENFANT TROUVÉ

Un charmant bébé fut trouvé, cette avant-midi, errant le long de la rue Sparks et paraissant ne pas se soucier de la foule des spectateurs qui s'étaient rassemblés autour de ce jeune étranger. Un vieillard qui se trouvait parmi les curieux suggéra de le suivre, ce qui fut fait. A la grande surprise de tous et à l'admiration générale, il se dirigea vers le magasin d'une piastre et de dix centins de Harper et là il tenta de monter dans l'une des belles petites voitures pour enfants qui se trouvent à la porte. A cet instant le père arriva tout essouffé, mais admirant l'excellent goût de son fils, il fit le choix d'une des voitures en question et ramena triomphalement son enfant dans l'un des moins coûteux et plus jolis carrosses d'enfant qui se puisse trouver dans la ville. Il invite tous ceux qui ont des jeunes enfants à suivre son exemple. Harper, No 137 et 137 1/2 rue Sparks, ancien magasin de Flanagan, Ottawa.

COUR DE POLICE

Présidence du juge O'Garra Ottawa, 4 mai.

Georg. Allan, trouvé ivre sur la rue, \$1 d'amende et les frais.
Edward Readon est accusé d'avoir volé un habit chez J. Gagné, marchand. L'essai de faire croire au juge qu'il ne voulait que faire une promenade avec l'habit pour juger s'il lui allait bien; mais, le tribunal en a jugé autrement et lui a infligé trois mois de prison aux travaux forcés.

Delle A. Perreault, accusée d'assaut, cause remise à un semaine.
Deux femmes du nom de A. Mayer et Margaret Miskel, pour s'être réciproquement donné des coups de tête et s'être infligées de graves blessures à coups de haches. Madame Mayer a été condamnée à deux mois et madame Miskel à un mois de prison.

Wm Nagle, accusé d'avoir frappé M. Whitcher, le 21 avril au soir, au coin de la rue King, cause remise à lundi prochain.
M. Whitcher, qui était en compagnie du Col. Powell, a reçu une blessure à la tête; laquelle, d'après le témoignage du Dr Logan, pourrait devenir très-sérieuse. Le prisonnier Nagle plaide non-coupable et doit produire la preuve qu'il était, ce soir-là, à la séance de l'Armée du Salut.

Ceux de nos abonnés qui doivent changer de domicile ces jours-ci, sont priés de nous donner leur nouvelle adresse, afin qu'il y n'ait point pour eux d'interruption dans la réception de journal.

AMERS CANADIENS

TRESOR DES DYSPÉPTIQUES

Cette préparation guérit, outre les Dyspepsies des Tuberculeux ou poitrinaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilités générales, les maladies du Foie et des Reins, les hydrosopies et les Rhumatismes.
Préparé par le Dr N. LACERTE, Lévis, P. Q.
Prix: 30 cts la bouteille.
En vente chez les pharmaciens et en dépôt chez ELZEAR ALARIE, 71 rue Belton, Ottawa.
26 juillet 1884

PLUMES D'AUTRUCHES Frisées, Nettoyées et Teintes

DANS LES Dernières Couleurs et Goûts

En Un Jour Après l'ordre Donné

VIEUX CREPE REMIS A NEUF

Alex. A. Coutellier TEINTURIER PARISIEN

NO. 15, RUE, ELGIN, OTTAWA (Près de la rue Sparks.)

ALPHONSE JULIEN, Pompes Funèbres

263 Rue DALHOUSIE, Ottawa, Ci-devant occupé par M. Jos. Senécal.

M. ALPHONSE JULIEN, bien connu à Ottawa, désire annoncer au public d'Ottawa et de ses environs qu'il a ouvert un magasin de pompes funèbres. Toute commande qu'on voudra bien lui confier sera exécutée avec promptitude et soin. Prix très modérés. On peut s'adresser la nuit comme le jour. Deux MAGNIFIQUES CORBILLARDS sont à la disposition du public. Ornaments et décorations de chambres funéraires fournis sur demande. ALPHONSE JULIEN, propriétaire.

Grande Vente à Sacrifice

DE PORCELAINES, VAISSELLE ET VERRERIE

Tout doit être vendu au prix courant afin de faire place pour les nouvelles marchandises d'automne qui nous viennent d'Europe.

C. S. SHAW & Cie., Importateurs directs.

Ottawa, 21 Janvier 1884

NOUVEAU MAGASIN DE FRUITS

H. CORRIVEAU Pâtisseries, Fruits, Légumes, Cigares, etc.

No. 253 1/2 Rue Wellington, OTTAWA.

NOUVEAU MAGASIN DE MODES

PARISIENNES NO. 521, RUE SUSSEX

4ème porte de la rue York.
Mademoiselle A. McDONALD, ci-devant de la maison Becket & McDonald (New-York Millinery House), vient d'établir un nouveau magasin à l'adresse ci-dessus. Elle a le plaisir d'annoncer à ses nombreuses amies que ses chambres d'échantillons ont été ouvertes MERCREDI, le 15 courant. Ses marchandises, achetées des principales maisons commerciales, sont d'une qualité supérieure et variées. Ses achats ont été faits pour argent comptant, ce qui lui permet de vendre à des prix très modérés. Rien ne sera négligé pour satisfaire les pratiques et maintenir l'excellente réputation que cette demoiselle s'est acquise en si peu de temps pour le goût et le fini de ses ouvrages. Mademoiselle Valliquette, qui a toujours été la favorite de sa nombreuse clientèle, sera heureuse de la recevoir au No. 521 à l'avenir. Vous trouverez à ce magasin des chapeaux en pailles de toutes nuances et couleurs. Chapeaux à bon marché pour petites filles et garçons; un riche assortiment des garnitures, fleurs, plumes, aigrettes, ornements dentelles en rubans de toutes les couleurs, tissus pour voiles, soies, satin, Tulle, etc., etc., etc.

L'OCTROI DES TERRES

ACCORDÉ AU CHEMIN DE FER DU Pacifique Canadien

CONSISTE EN Superbes Prairies à Blé et Terres à Paturages au Manitoba et dans les Territoires du Nord-Ouest.
Terres à bas prix, à proximité du chemin de fer, particulièrement propres à la culture des PRODUITS MÉLANGÉS DE LA FERME. Elevage des bestiaux, produits laitiers, etc. On peut acheter une terre

Avec ou sans conditions de Culture, selon le désir du colon. Les prix varient de \$2.50 l'acre en montant, avec des conditions exigeant la culture et sans conditions de culture ou d'établissement, à prix faciles, basés sur une inspection minutieuse des examinateurs de la Compagnie. Si la vente est faite avec condition de culture, UN REBAIS de la moitié du prix d'achat est alloué sur la portion de terrain cultivé.

Termes de Paiement: Les paiements peuvent être faits en plein au temps de l'achat, ou en six paiements annuels, avec intérêt. Des Démentures de Terres peuvent être obtenues à la Banque de Montréal ou à aucune de ses succursales, lesquelles seront acceptées à 10 pour cent de prime sur leur pleine valeur, avec intérêt accru, en paiement des terres.

On peut se procurer des Pamphlets, Mappes, Guides, etc., en s'adressant au sousigné ou à John H. McTavish, Commissaire des Terres, à Winnipeg, à qui toutes communications relatives aux prix, conditions de vente, descriptions des terres, etc., doivent être adressées. Par ordre du bureau, CHARLES DRINK WATER, Secrétaire.

13 mars 1885—la

H. H. BRENNAN

Marchand d'Épicerie en gros, 89 et 91 RUE RIDEAU, OTTAWA.

Lard, Saïndoux, Huile de Charbon, etc., etc.

Des échantillons et les prix fournis sur demande.

CONTRAT DES MALLÉS

Des soumissions cachetées, a l'adresse au Maître-Général des Postes seront reçues à Ottawa jusqu'à midi, le VENDREDI, 15 MAI 1885, pour le service des mailles de Sa Majesté, entre le pont Billing et Ottawa en vertu d'un contrat pour 4 ans à commencer du 1er juillet prochain. Le service devra se faire à pied ou autrement. Les mailles devront laisser Ottawa chaque jour (le dimanche excepté) à 10:15 a.m., et arriver au Pont Billing à 11:00 a.m. Elles devront laisser ce dernier endroit à 05 p.m. et arriver à Ottawa à 1:50 p.m. Si la soumission de quelque résident du Pont Billing est acceptée, le point de départ pourra être changé en conséquence. Des avis imprimés contenant de plus amples informations quant aux conditions du contrat, peuvent être consultés et des blancs de formulaires de soumissions peuvent être obtenus aux bureaux de poste du Pont Billing et d'Ottawa et à ce bureau. T. P. FRENCH, Inspecteur des postes.

MAGASIN DE CHAUSURES

Le sousigné remercie bien respectueusement ses pratiques et le public en général pour l'encouragement reçu par le passé, et les informe qu'il vient de recevoir un large assortiment de chaussures qui saura satisfaire tous les goûts et à des prix très-réduits. Une visite est sollicitée.

HILAIRE LALONDE,

106 et 108 Rue Lyon, Ottawa.

Après l'inventaire, fait de notre stock nous avons décidé d'offrir nos marchandises à des réductions de prix spéciaux, pour ARGENT COMPTANT.

N.B.—Nous garantissons que toutes ces marchandises valent les prix fixés. Pas de déception.

HARRIS, CAMPBELL & RUE O'CONNOR.

4 décembre 1884

7e s
Par année.
Four six m
Four quatre
Eclairc
Pour l'anné
LOUIS
LE
Ottaw
CE QU'ON
On cri
dans certa
blies et da
ne l'assess
sion, bonn
du capita
plaint viv
indiennes
vent, c'est
bien traité
rales et q
souffert.
La plup
crialleries
juraient ce
à la veille
que nous
trésor pu
grâce à no
population
Rien d'ég
ce change
rouge-grit
nous out
ous date,
politique,
de spécula
et que leur
mes et aux
fidélité ser
circonstan
Que les
quelques f
certain, et
table; qu
comme on
c'est que
visité le N
goriqueme
comme M
Flemming
par leurs
relativement
veillante e
les Indiens
gime actue
Il suffit,
la statistiq
des dépens
l'Ouest car
trésor depu
vinaire qu
dans le bu
faction et
sujet, un ta
à la médita
1872 \$ 6
1873 17
1874 19
1875 27
1876 30
1877 42
On le v
conservateu
\$5,000,000,
au secours
donc ridicu
d'entre eux
Riel et à la
été poussés
de leur nat
vage plutôt
considérati
On dit qu
Canadien po
Patrie, de M
velliste, il es
La célébr
coton, à l
donné l'idé
fique, le C
célébrer, en
de la pomm
dépasse enc